

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art**

Band (Jahr): **37 (1950)**

Heft 11: **Wohnmöglichkeiten für Alleinstehende**

PDF erstellt am: **05.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

STEINER

Bauschreinerei
Möbelfabrik

STEINER

Spezialfabrik für Laden- und
Schaufensterausbau

STEINER

Zürich 50
Hagenholzstraße 60

STEINER

Telefon
46 43 44

STEINER

Verlangen Sie
unverbindliche Beratung

STEINER

beste Referenzen
stehen Ihnen zur Verfügung

STEINER

Accum



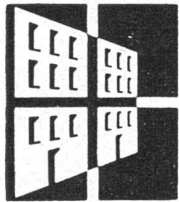
Jetzt wieder
die beliebten

Heizwände und Camerad-Oefen

Sofort lieferbar

Für Heizwände stark
reduzierte Preise

ACCUM AG. GOSSAU / KT. ZÜRICH
FABRIK FÜR ELEKTROWÄRME-APPARATE



GÖHNER

TÜREN + FENSTER

NORMEN

verbilligen das Bauen

ERNST GÖHNER AG. ZÜRICH, BERN, BASEL,
ST. GALLEN, ZUG, BIEL, GENÈVE, LUGANO



*Janeten
Vorhänge*

J. BENZ & CO.
SCHAFFHAUSERSTR 32
ZÜRICH 6

BE
CO

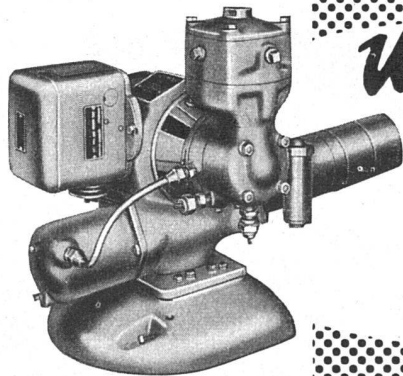
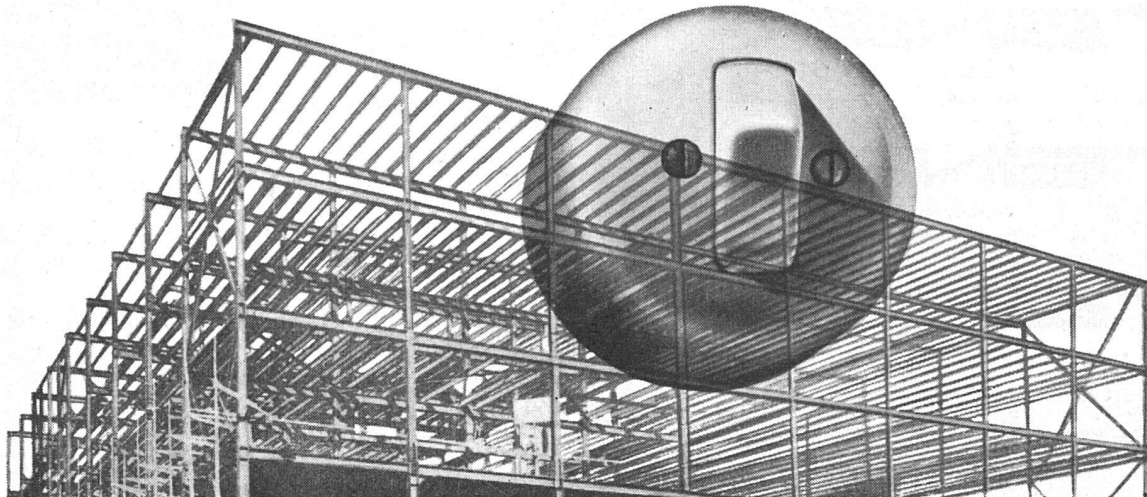
Elektrizität und Bauen

Im Heim, im Gewerbe und in der Industrie haben die Elektrizitätsanwendungen eine grosse Bedeutung erlangt. Fortschrittlich bauen heisst darum, vorausschauend durchdachte Elektroinstallationen vorsehen.

Architekten, Baumeister, Bauherren, Elektrizitätswerke, Installateure, Elektriker, und alle, die sich mit Planung und Ausführung von Bauten befassen, finden im Handbuch «Elektrizität und Bauen» einen zuverlässigen Ratgeber, der einen vollständigen Ueberblick über die modernen Elektrizitätsanwendungen und Richtlinien für die erforderlichen Installationen gibt.

Handlicher, flexibler Leinenband, 144 Seiten, 134 Abbildungen. Preis Fr. 15.—
Bezug durch jede Buchhandlung oder direkt durch den Verlag Elektrowirtschaft, Postfach Zürich 23, Telefon (051) 27 03 55.

für Ihre Handbibliothek



Wer prüft wählt!

OIL-O-MATIC

Oelfeuerung
DIE WELTMARKE

Die **OIL-O-MATIC Niederdruckzerstäubung** begründete den Weltruf dieses Brenners; denn mit 400 000 Installationen in 55 Ländern ist er der meistverkaufte Brenner der Welt!

Die vollkommene Zerstäubung des Brennstoffes erfolgt in zwei Stufen bei niedrigem Druck, welcher die Verwendung einer grossen Düse gestattet, die niemals verstopfen kann. Die feine Zerstäubung gewährleistet sparsamsten Ölverbrauch.

Verlangen Sie kostenlose Beratung durch:

Philipp Müller, Zürich 33 Frohburgstraße 11, Telefon (051) 28 20 33
Stücklin & Cie., Basel Breisacherstraße 43, Telefon (061) 4 12 85

MD

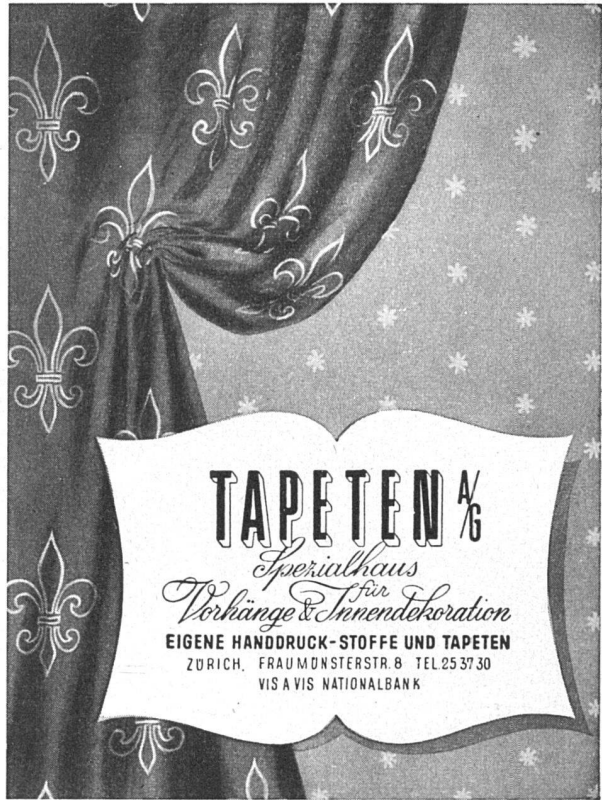


Einbruch abschlüsse Aussenabsichere

von Fenstern, Türen, Toren, Einfahrten, Lagerräumen, Veranden usw. Gediegene und praktische Ausführungen in Stahlblech-Rolläden, Roll- oder Scherengittern, jedem Zweck angepasst. Immer sehr solid und dauerhaft ausgeführt in geeigneter Konstruktion. Wir beraten Sie gerne.

GAUGER

GAUGER & CO. A.G., ZÜRICH / TEL.261755



TAPETEN AG

Spezialhaus für Vorhänge & Innendekoration

EIGENE HANDDRUCK-STOFFE UND TAPETEN
ZÜRICH, FRAUMÜNSTERSTR. 8 TEL.25 37 30
VIS A VIS NATIONALBANK

URINOIRS



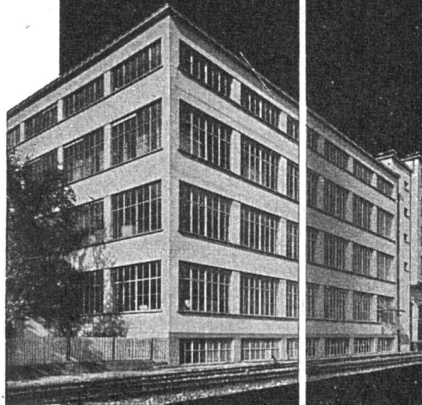
Braunwiler



Zweckmässig
Frostsicher
Schlagfest
Geruchlos
Haltbar

HILBERT & CO. ZÜRICH 3
Zentralstr. 77 - Tel. (051) 33 71 05

VERWO



Stahlfenster mit
Spezialprofilen



Fabrik für Metallbauteile u. Verzinkerei

Verwo AG Pfäffikon/Schwyz Tel. 055/2 72 08

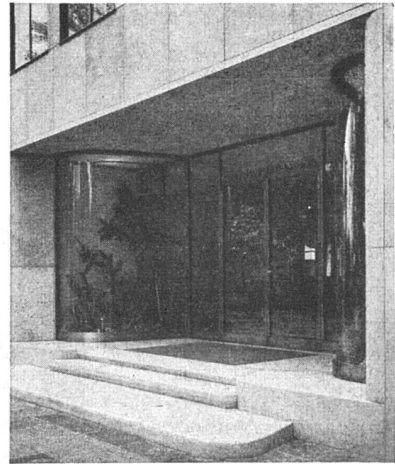
Beleuchtungs - Probleme ?

Profitieren Sie von der Erfahrung
unserer Lichttechniker Beratung
Projekte, Kostenberechnung:
unverbindlich.

BELMAG

ZÜRICH

Bubenbergstr. 10 Zürich Tel. (051) 33 22 33



Schaufenster-Anlagen Eingangs-Partien

in Eisen, Bronze, Anticorodal

U. MORF, ZÜRICH 8

Alderstraße 22

Metall- und Eisenkonstruktionen



Kleiderschränke

in Stahl, mit dem anerkannten Vorzug
der Formschönheit und Hygiene

Verlangen Sie unsern neuen Prospekt

Kempf & Co., Herisau
Aktiengesellschaft Tel. (071) 511 67



Für feinen Innenausbau, individuelle Büro-
einrichtungen und Ladeneinrichtungen

a. Biesser

Luzern - Maihof 95 - Tel. 2 73 33

Wettbewerb

Die Friedhofkommission veranstaltet nach den Grundsätzen des SIA und BSA unter den seit mindestens einem Jahr im Kanton Zürich niedergelassenen Fachleuten schweizerischer Nationalität einen **Wettbewerb** für die

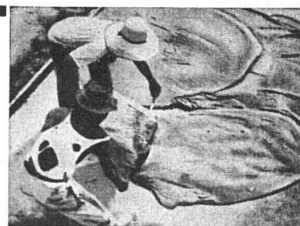
Gestaltung der Friedhofanlage am Eggenföhrlü

Für Preise stehen Fr. 3500.– zur Verfügung.
Ablieferungstermin: 15. Dezember 1950.
Anfragen bis: 15. Oktober 1950.

Die Unterlagen können gegen Hinterlegung von Fr. 10.– bei der Gemeinderatskanzlei Fehraltorf bezogen werden.

Die Friedhofkommission.

Besser isolieren
mit



ZELLENBETON

Kleines Gewicht
300 kg/m³
Wärmeleitfähigkeit
0,06–0,07
Vorteilhaft im Preis

Kann auf der Baustelle hergestellt und eingebracht oder in Platten jeder Größe geliefert werden. – Hervorragende Isolierwirkung. – Speziell für Flach- und Shed-Dächer, Unterlagsböden, Mauer-Isolierungen usw. – Fäulnisfrei, feuerfest und frostsicher.

Prospekt und Offerten durch
FAVRE & CO. AG.
WALLISELLEN / ZCH.
gegr. 1891 Tel. (051) 93 20 11

HANS **HB** BLÄTTLER



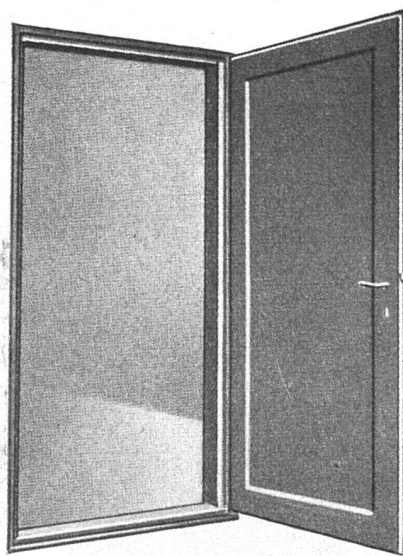
SCHREINERARBEITEN

präzis, prompt, preiswert

Fabrik Hofackerstr. 13a, Zürich, Tel. (051) 246708



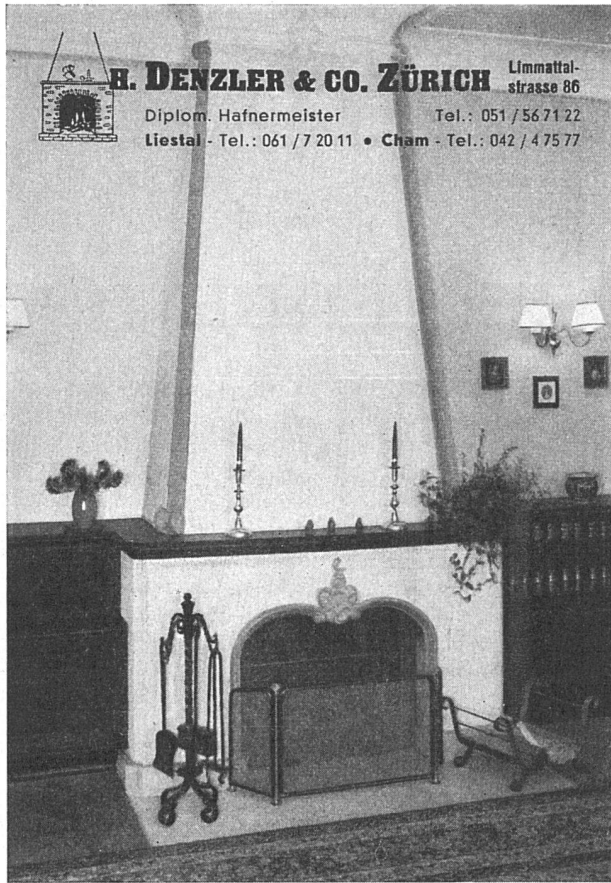
Stahlzargen
für Türen und WC-Anlagen



Baubeschlägefabrik und Metallbau

U. Schärers Söhne, Münsingen

Telephon (031) 8 10 37



GLASFASERN AG.
 ZÜRICH
 UND LAUSANNE

VETROFLEX ISOLIERUNG

altert nicht

reduziert die
 Unterhalts- u.
 Betriebskosten



Schlieren
Aufzüge

Schweizerische Wagons- und Aufzüge-Fabrik A.-G. Schlieren-Zürich

Flexaluminium-
JALOUSIEN

Tageslicht
 ohne Blendung

Sonnenlicht
 ohne Hitze

Prospekte u. Beratung durch den Fabrikanten
KARL WILHELM ZÜRICH 1
 Nüschelerstrasse 45 Tel. (051) 24 70 77



Blech-Arbeiten Schweiss- Konstruktionen Presswerk

**GEBR. TUCHSCHMID AG.
FRAUENFELD**

FRAUENFELD TEL. (054) 7 24 71
ZÜRICH TEL. (051) 23 23 01



Ausruhen...

auf dem anatomisch
richtigen Sitz von

HORGEN-GLARUS

AG. Möbelfabrik Horgen-Glarus
in Glarus

Telephon (058) 5 20 91

Seit über 60 Jahren
spezialisiert im Sitzmöbelbau

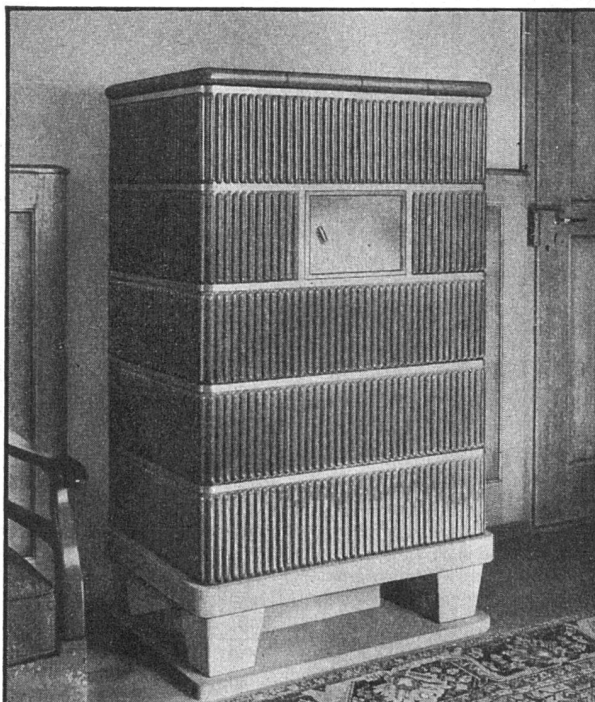


Neue, verdeckte «HANSCH»- Espagnolette

Griff auch in Kugelform
lieferbar mit unsichtbarer
Schließzunge im Falz auf
Mitte Flügelhöhe. Die Griff-
höhe ist vom Mittelver-
schluß unabhängig. Dorn-
maß nur 10 mm, daher für
eine **minimale Mittelpartie**
verwendbar. Bei einflü-
giger Partie ohne Decklei-
ste montierbar. + Patent.

Fabrikant:

Hans Schärer
Baubeschlägefabrik
Rupperswil (Aargau)
Telephon (064) 3 42 69



WEGA-Norm-Kachelofen für Siedlungsbauten
Entwurf aus unserem Technischen Büro,
Fehrenstr. 8, Zürich 32, Tel. (051) 24 72 96

GANZ & CIE EMBRACH A.G.

ANTIKE MÖBEL

INNENDEKORATION

TAPETEN · VORHÄNGE

Kordleuter Ag

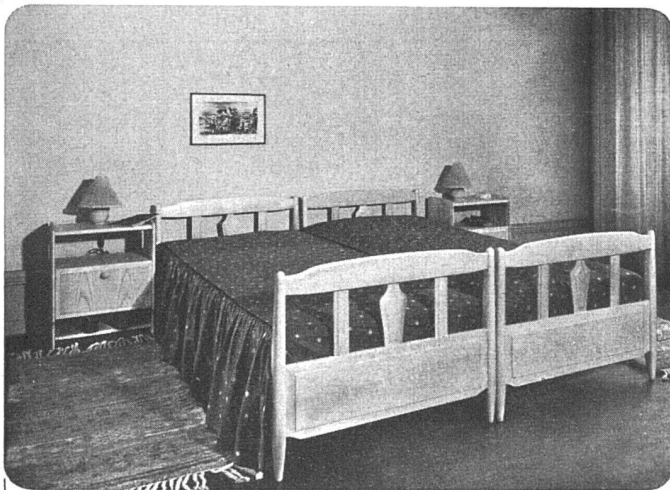
50 JAHRE

ZÜRICH · TALSTR. 11

Fenster



Kiefer Zürich



(Bettmod. Nr. 2038; Nachttisch Nr. 2054)

Neuzeitliche Holztypenmöbel aus Eschenholz bieten eine hohe Bequemlichkeit und den Eindruck unbedingter Sauberkeit. Verlangen Sie unverbindlich unsern Spezialkatalog mit den verschiedenen formschönen Modellen.

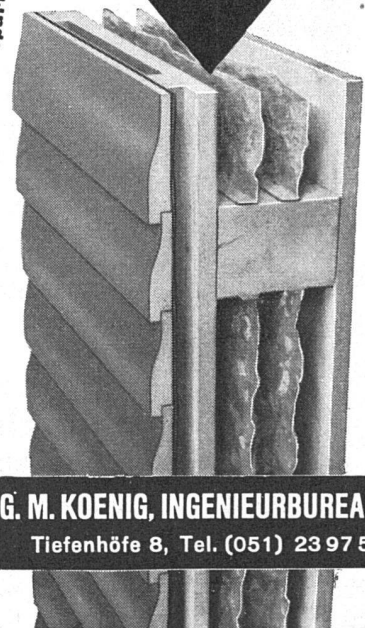
Verkauf nur durch Wiederverkäufer



Basler Eisenmöbelfabrik AG.
Sissach vorm. Th. Breunlin & Cie.
 Telephon (061) 744 61



*Billigste und beste Bausolation,
 bis 50 % Brennstoff-Einsparung*



DR. ING. M. KOENIG, INGENIEURBUREAU, ZÜRICH

Tiefenhöfe 8, Tel. (051) 23 97 50



In diesem modernen Laden

schätzt der Käufer jeden Tag von neuem die
übersichtliche Ausstellung

der Waren. Sie wird ermöglicht durch die gediegene, bis in die kleinste Einzelheit durchdachte Innenausstattung. Hier arbeitet auch die Verkäuferin rasch und sicher. Die Entwürfe stammen von unseren erprobten Innenarchitekten, und die Ausführung ist das Werk eines erfahrenen und vorbildlich arbeitenden Handwerkerstabes. Verlangen auch Sie unseren reichillustrierten

Gratis-Katalog

Dieser vermittelt Ihnen allerhand wertvolle Anregungen über die Ausstattung moderner Ladengeschäfte und zeigt Ihnen zugleich, wie Möbel beschaffen sein müssen, um in jeder Hinsicht ein Leben lang höchsten Ansprüchen zu dienen.

MEER-MÖBEL HUTTWIL



CHALET-Firnis

Der wetterfeste, elastische Außenanstrich für Holzhäuser

Ein Qualitätsprodukt,
dem Sie vertrauen können!

Zur Erzielung eines erstklassigen Resultates bei der Behandlung von Holz-Fassaden empfehlen wir folgenden Arbeitsgang:

1. Auftragen der «CHALET»-Lasur im gewünschten Ton.
2. Leinöl-Terpentin-Anstrich.
3. Überzug mit «Roco-CHALET»-Firnis. «Roco-CHALET»-Firnis ist auf reinem Leinöl und Holzöl aufgebaut.

Prospekt und Farbkarte vom Fabrikanten

O. ROTH & CO.
CENTRALSCHWEIZ, LACK- & FARBENFABRIK GMBH

LUZERN

Tel. (041) 2 01 50



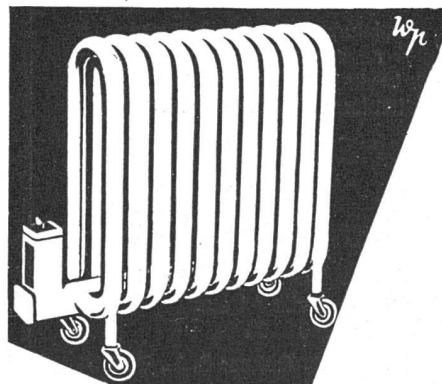
Gegründet 1863

Älteste und größte Spezialfabrik
für komplette

Bar- und Büffetanlagen

- Gläserchränke
- Likörchränke
- Kühlschränke
- Bierkeller- und Kühlraumisolierungen
- Kühlvittrinen
- Spüleinrichtungen aus rostfreiem Chromstahl

Bitte verlangen Sie Projekte und Kostenberechnungen



Gesunde Wärme

ist beim FORSTER-Radiator das Erste und optimale Betriebssicherheit das Zweite.

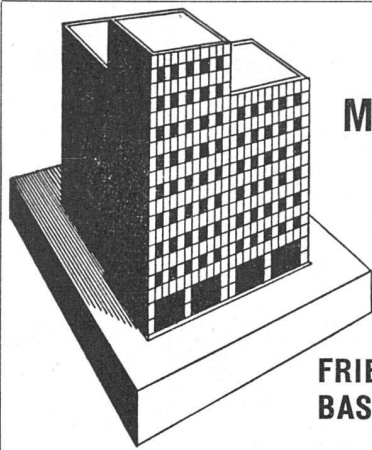
Die hermetische Abdichtung verhindert jede Berührung von offenem Feuer mit der Außenwelt.

AKTIENGESELLSCHAFT

Forster

HERMANN FORSTER ARBON

Tel. 071 / 4 68 83



MODELLBAU

FRIEDRICH SUTER
BASEL Telephon 31794
 Paradieshofstr. 36



Willi Biondi Zürich 4

Inhaber der eidg. Meisterdiplome im Spengler-, Gas- und Wasserfach. Firma gegründet 1932. Büro und Werkstatt: Werdstraße 108, Tel. 25 71 21, Telephon Privat: 52 08 41.

Spenglerei, sanitäre Anlagen • Spezialität: Kiesklebedächer, Isolierungen und sämtliche Flachbedachungen. Reparaturen aller Art, Ventilationen • Blitzschutzanlagen



Store en aluminium entre les 2 verres
 Pivot déporté supprimant les vencouils
 Nettoyage de la vitre ext. depuis l'intérieur
 Maximum de lumière; Aération rationnelle

FENÊTRES

CARDA

Constructeur - **James GUYOT** - Menuiserie
La Tour de Peilz / Vaud
 Tél.: (021) 5 25 35

Suisse allemande: Maison Göhner S.A., Zurich

AMBA-LEUCHTEN



Nr. 1310 H Fr. 113.- + Wust

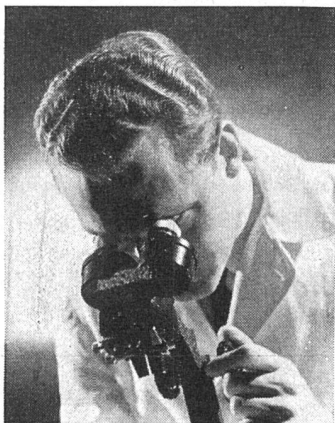
Verlangen Sie unsere Prospekte über
**Gewerbe-, Industrie- und
 Heimbeleuchtungen**



Gegr. 1921

ALFRED R. MÜLLER, BASEL 7
 Inh.: Frau Léonie Müller

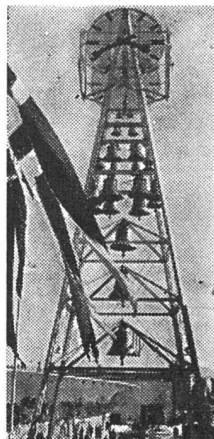
**AMBA-Beleuchtungskörper
 und Metallwarenfabrik**



Interessante Arbeit

soll nicht durch Pfnüsel oder Husten gestört werden. CASANA-Verdunster an den Radiatoren verhindern Erkältungen.

CASANA sind erhältlich in den Eisenhandlungen und Haushaltgeschäften.



Glockengießerei Rüetschi AG., Aarau

**Kirchenglocken
 Neuanlagen
 und Reparaturen
 Statuen-
 und Bildguß**

Glockenturm
 Schweiz. Landesausstellung
 Zürich 1939

Vitrofil

GLASSEIDE-MATTEN

langfaserig, mineralisch
elastisch, vibrationsfest

Bewährter Schall- und Wärmeschutz
für Böden, Wände, Strahlungsheizung

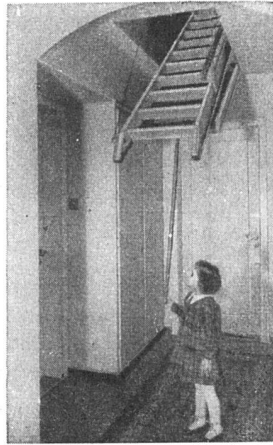
CAVIN & CO • ZÜRICH 1

Glasspinnerei

Talstr. 62 • Tel. (051) 271190

Fabrik in Adliswil

Gegründet 1934



**Pat. Aufzug-Treppen
und Aufzug-Leitern
«SIEBER»**

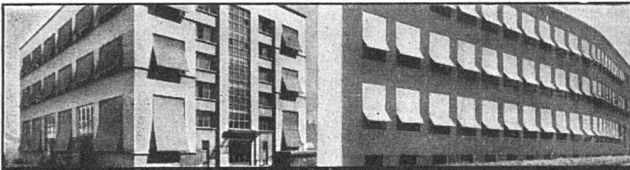
Im In- und Ausland patentiert
Bei Serienlieferungen Rabatt,
je nach Anzahl

Hans Sieber, Luzern
«Halde» Telefon 20456

Lizenznehmer:

Fruttiger Söhne, Oberhofen,
Telephon 59305

W. Geisser, St. Gallen, Linden-
straße 73, Telephon 29494



HOLZROLLADEN UND ROLLJALOUSIEN

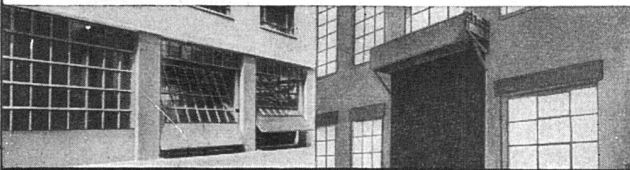
STOFFROULEAUX UND TUCHSTOREN

ROLLADENFABRIK A. GRIESSER A.-G.

AADORF-Thg. Tel. (052) 47112
BASEL Tel. (061) 56363
BERN Tel. (031) 29261
GENÈVE Tel. (022) 25384
LAUSANNE Tel. (021) 33272
LUZERN Tel. (041) 27242
ST. GALLEN Tel. (071) 31476
ZÜRICH Tel. (051) 237398

VERTRETUNGEN:

CHAux-DE-FONDS MM. Moccand, Tel. (039) 22026
DELEMONT Schmid SA., Tel. (066) 21609
LOCARNO-Muratto M. Gherra, Tel. (093) 73089
OLTEN A. Spring, Arch., Tel. (062) 52585
SCHAFFHAUSEN J. Mettler, Tel. (053) 60008
THUN H. Meier, Tel. (033) 22525
ZUG J. Rust, Tel. (042) 40418



KIPPTORE FÜR GARAGEN

HOLZROLLTORE MIT MOTORANTRIEB

Holzrolläden und Rolljalousien
Jalousieläden jeder Ausführung
Kipp- und Schiebetore
Klapp- und Schiebetreppen
Lamellenstoren
Möbel- und Officerolläden
Roll- und Scherengitter

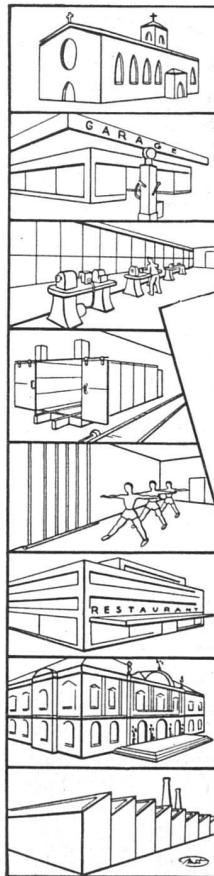


Rollschutzwände
Rolltore mit Elektromotor
Sonnen- und Kapottstoren
Stahlplatten-Rolläden
Stahlwellblech-Rolläden
Stoffrouleaux und Tuchstoren
Verdunkelungsanlagen



STAHLWELLBLECH-ROLLADEN

JALOUSIELÄDEN JEDER AUSFÜHRUNG



Vencalor

**PATENTIERTE
WARMLUFTHEIZUNG**

Bietet Ihnen folgende Vorteile:
Rasche und hygienische Hei-
zung. Große Brennstofferspar-
nis. Verbrennt alle festen und
flüssigen Brennstoffe. Heizung
mit niedriger Temperatur. Er-
laubt Luftkonditionierung. Keine
Gefriergefahr. Geringe Unter-
haltskosten. Dauerhafte Kon-
struktion.

AUSKUNFT ERTEILT IHNEN

SOPROCHAR SA

LAUSANNE TEL 22619

Neue Telefon-Nummer (021) 247619

Für das Flachdach

beziehen Sie Teerdachpappe, teer-
freie Dachpappe «Béccoid», As-
phaltsolierplatte «Beccoplast» mit
Juteeinlage, Klebemassen durch

Beck & Cie., Pieterlen

Fachmännische Beratung



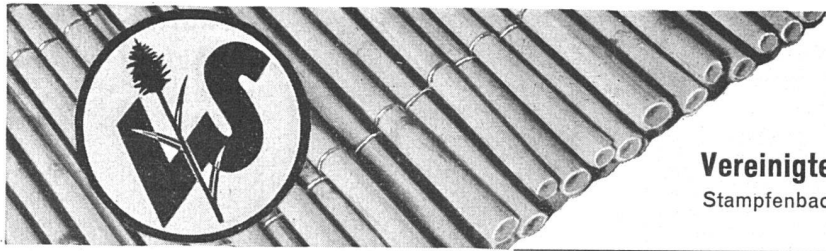
Für die Ausführung Ihrer Maler- und
Tapezierer-Arbeiten empfiehlt sich

J. SPILLMANN-ZUPPINGER

NACHF. VON J. SPILLMANN - STAUB

MALERGESCHÄFT ZÜRICH 8

WERKSTÄTTEN: FLORASTRASSE 56/58 TELEFON 3272 30/31



Schilfrohrgebe

der vorzügliche Putzträger

Vereinigte Schilfwereien Zürich

Stampfenbachplatz 1, Telefon (051) 28 43 63

Beläge

aus Gußasphalt für Straßen, Plätze, Flachdächer, Terrassen, Fabrikböden
aus Teerasphalt-Makadam für Gartenwege

Dachpappen, Klebemassen, Isoliermaterialien
Karbolineum - Teer-, Asphalt- und Bitumenprodukte



Alfred Brändli

Asphalt- und Dachpappengeschäft

HORGEN Telefon 92 40 38



liefert als Spezialität:

Müller+Co.

FILIALEN in:

Zürich 6
Turnerstraße 3
Tel. (051) 26 28 45

Winterthur
Tel. (052) 2 13 85

St. Gallen
Blumenastr. 30
Tel. (071) 2 53 86

Basel
Tel. (061) 5 72 58

Löhningen (Schaffhausen), Tel. (053) 6 91 17

Leistungsfähigste Zaunfabrik der Schweiz
Verlangen Sie Katalog und Offerte

HEIZUNG

SANTITÄR

Sorgfältige Berechnungen
Rationelle Arbeitsweise
Persönliche Überwachung

Verlangen Sie meine Offerte
Färberstraße 8, Tel. (051) 24 63 30

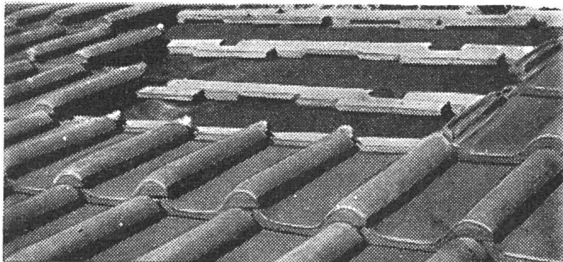
ROBERT STRÄSSLE

ZÜRICH 8

BEDACHUNGEN

Fugenlose Unterdach-Konstruktion

mit Betonlattung für flachgeneigte Ziegeldächer. Patent Nr. + 206 930. • Flachbedachungen, Terrassenabdichtungen. Jede Ausführung von Steildächern und Wärme-Isolierungen.



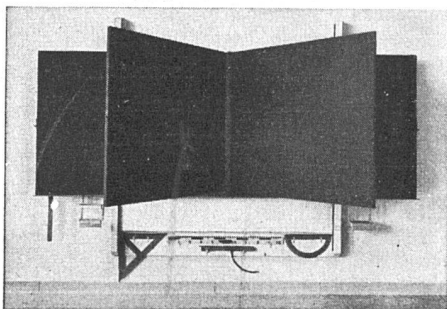
FELIX BINDER AG. ZÜRICH 7

Hölderlinstraße 10/12

Telephon 32 43 58



Rolladen - Jalousien - Storen
Genossenschaft „Hammer“ Zürich 3



Hunziker Söhne, Schulmöbelfabrik

Gegründet 1880

Telephon 92 09 13 **Thalwil**

Schweiz. Spezialfabrik der Schulmöbelbranche

Lieferung kompletter Schulzimmereinrichtungen, Schultische, Wandtafeln
Beratung und Kostenvoranschläge kostenlos

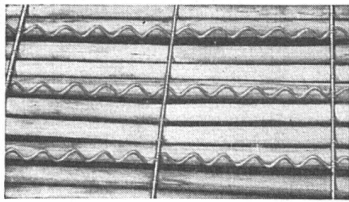
Zimmerarbeiten

übernimmt zu vorteilhaften Bedingungen:



Neubauten / Umbauten
Treppenbau / Reparaturen

ZIMMEREIGENOSSENSCHAFT ZÜRICH, Bäckerstr. 277, Tel. 23 27 92



« ALPHA » - Schilfrabitz

verhilft Gips- und Pflasterdecken zu vollständiger Rißfreiheit durch die Elastizität der Schilfrabitzmatte infolge der neuartigen Armierung.

A. Hirt-Sturzenegger Schilf- und Schilfrabitz-Weberei **Wil (St.G.)**
Tel. (073) 6 03 61

Steinwerke

ARNOLD BARGETZI AG. SOLOTHURN

Monumental- und Bauarbeiten
Neuzeitliche, maschinelle Einrichtungen



CARL HOHL'S ERBEN

Dachpappenfabrik

Zürcherstr. 207a St. Gallen Telefon 27808

- Gußasphaltbeläge für Straßen, Plätze, Flachdächer, Terrassen, Fabrikböden
- EMULTIT-Isolierbaustoffe
- EVORIT-Dachpappen, Klebemassen, Isoliermaterialien
- ZIMMERIT-Spezial-Asphaltlack
- Karbolineum
- Teer-, Asphalt- und Bitumen-Produkte

GEPRESSTE PROFILE



Genau nach jeder Zeichnung
Längen bis 3 m.
Stärken bis 9 mm.

Jul. Hädrich-Co.
ZÜRICH 47

EISEN- U. METALLBAU
Freilagerstraße 29
Tel. (051) 52 12 12

HAUSSMANN · ZÜRICH 1

Werdmühleplatz 4 Telefon (051) 23 90 26



TAPETEN VORHÄNGE MÖBEL

Seit 20 Jahren Qualität

Beton - Christen

W.Christen & Cie Zementwarenfabrik Basel Tel 2 88 80

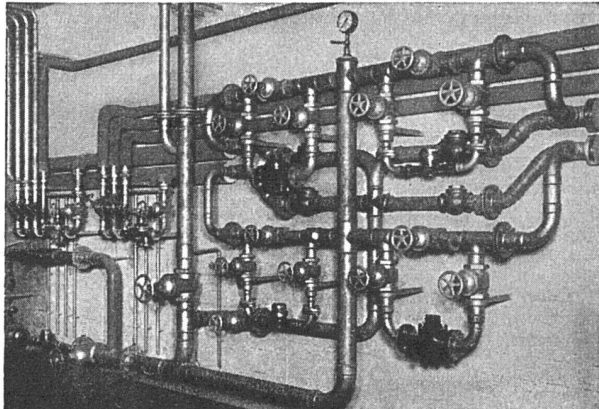
Verlangen Sie Offerten für:

Treppen, Wand- und Bodenplatten,
Betonfenster, Jalousien, Tröge, Klär-
gruben und Benzinabscheider.

Herbag Herstellung von Baustoffen AG.

Rapperswil • Schmerikon • Flawil • Zürich-Seebach

Zementröhren / Bachverbauungsartikel / Klärgruben / Benzinabscheider / Kabelkanäle / Kunststeine
Kamin-Aufsätze / Gartenbauartikel / Brunnenröge / «Standard»-Leichtbau- und Isolierplatten



Goldenbohm & Co., Zürich 8

Dufourstraße 47 Telephone 32 08 60 und 32 47 75

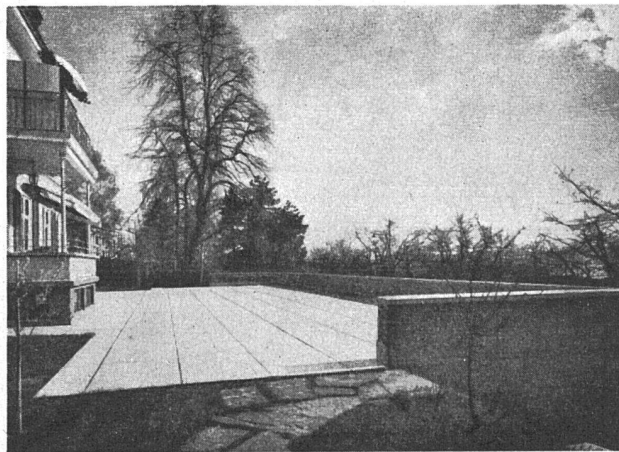
**Sanitäre Installationen
Technisches Bureau**

Wasserverteiler
in einer Großanlage

FRIGORIT KORK

*Dauernd
wirksam*

**Korksteinwerke AG
Käpfnach-Horgen**



Terrassenbeläge

begehbare, strapazierfähige Schutzbeläge über
wasserdichten Flachdach- und Terrassen-Isolationen
erstellen als Spezialität

MEYNADIER

Meynadier & Cie. A. G. Zürich
Vulkanstrasse 110 Telephone 52 22 11
Bern Murtenstrasse 36 Telephone 2 90 51

Gewerbeschule der Stadt Bern

Infolge Rücktritts des bisherigen Inhabers wegen Erreichung der Altersgrenze ist die Stelle des

Direktors der Gewerbeschule der Stadt Bern

neu zu besetzen. Bewerber haben sich über eine gründliche Ausbildung in einem technischen oder gewerblichen Beruf und erfolgreiche Praxis auszuweisen. Bei gleichwertigen Ausweisen wird einem Architekten der Vorzug gegeben. Vertrautheit mit Fragen der Berufsbildung und Sinn für erzieherische Probleme im allgemeinen erwünscht.

Dienstantritt nach Vereinbarung. Besoldung gemäß der auf Anfang 1951 in Kraft tretenden Personal- und Besoldungsordnung der Gemeinde Bern.

Ausführliche Anmeldungen mit den nötigen Beilagen sind bis zum 1. Dezember 1950 an die städtische Schuldirektion Bern, Bundesgasse 24, zu richten. Persönliche Vorstellung nur auf Einladung.

Bern, den 25. Oktober 1950.

Der städtische Schuldirektor:
Dr. E. Bärtschi

EINWOHNERGEMEINDE DERENDINGEN

Projektwettbewerb

Die Einwohnergemeinde Derendingen eröffnet zur Erlangung von Entwürfen für ein neues

Primarschulhaus in Derendingen

einen **Projektwettbewerb**.

Teilnahmeberechtigt sind die seit mindestens 1. September 1949 in den Bezirken Solothurn und Kriegstetten niedergelassenen Architekten oder Architekturbüros sowie die in diesen beiden Bezirken heimatberechtigten Architekten.

Angestellte von Architekten dürfen am Wettbewerb teilnehmen, wenn sie obige Bedingungen erfüllen und ihr Arbeitgeber am Wettbewerb nicht teilnimmt und auch nicht Mitglied des Preisgerichtes ist.

Die für den Wettbewerb erforderlichen Unterlagen können bis zum 11. November 1950 bei der Gemeindeverwaltung Derendingen bezogen werden.

Derendingen, den 20. Oktober 1950.

Das Ammannamt.

Ein

Geschenkabonnement

auf das

WERK

ist die beliebte Weihnachts- oder Geburtstagsgabe für den kunstinteressierten Freund, für den Mitarbeiter des Architekten oder für Sohn und Tochter.

Bei Bestellung eines Abonnements für das Jahr 1951 erfolgt Zustellung einer geschmackvollen Geschenkkarte auf die Festtage. Das erste Heft erscheint Ende Dezember und wird dem neuen Abonnenten sofort zugesandt werden.

Bestellen Sie heute noch eine Geschenkabonnementskarte bei Ihrem Buchhändler oder direkt beim

VERLAG «WERK», WINTERTHUR

Postfach 210, Telephon (052) 2 22 52

Abonnementspreise für Jahresabonnements:

Fr. 33.- für das Inland; Fr. 40.- + 5.- Porto und Verpackung für das Ausland.

BESTELLSCHEIN

D. Unterzeichnete bestellt ein Geschenkabonnement auf das «WERK» für 1951 zum Preise von Fr. 33.- (Inland) oder Fr. 45.- (Ausland) an die Adresse von

Name und Vorname

Genaue Adresse

Name und genaue Adresse des Bestellers:

Das Geschenk

FÜR DEN KUNSTFREUND

Im Verlag der
Buchdruckerei Winterthur AG. ist erschienen

**WINTERTHURER
KLEINMEISTER**

des 18. und frühen 19. Jahrhunderts

Die im Formate 24 × 32 cm erscheinende Publikation enthält 34 großenteils originalgroße Faksimilereproduktionen der schönsten Aquarelle und Zeichnungen von Winterthurer Künstlern des 18. und 19. Jahrhunderts. Im Mittelpunkt stehen die Werke der eigentlichen Kleinmeister JOHANN LUDWIG ABERLI, HEINRICH RIETER und JOHANN JAKOB BIEDERMANN, die vor allem in Bern tätig waren. Um sie gruppieren sich Blätter ihrer Zeitgenossen ANTON GRAFF, JOHANN ULRICH SCHELLENBERG und JOHANN RUDOLF SCHELLENBERG. Ihnen voran geht FELIX MEYER, der Begründer der neueren schweizerischen Landschaftsmalerei und Vorläufer dieser blühenden Winterthurer Malerschule des 18. Jahrhunderts, und im beginnenden 19. Jahrhundert folgen noch EMANUEL STEINER und JOHANN CASPAR WEIDENMANN. – Die mit größter Sorgfalt reproduzierten Blätter stammen aus der graphischen Sammlung des Winterthurer Kunstmuseums, das den künstlerischen Nachlaß dieser meisten Maler und Zeichner besitzt; sie werden fast durchgehend zum ersten Male publiziert. In einem einführenden Text würdigt Dr. Heinz Keller, Konservator des Winterthurer Kunstmuseums, diese Meister und ihr Schaffen.

Bestellungen durch Ihre Buchhandlung oder direkt beim Verlag Buchdruckerei Winterthur AG.

BESTELLSCHEIN

Buchdruckerei Winterthur AG., Winterthur
Postfach 210

Ich bestelle hiermit ein Exemplar der «Winterthurer Kleinmeister des 18. und frühen 19. Jahrhunderts» zum Preis von Fr. 50.– + Wust und Porto.

Unterschrift und Adresse des Bestellers:

ARCHITECTES

La grande Revue française et internationale d'Architecture moderne

**L'ARCHITECTURE
D'AUJOURD'HUI**

vous est indispensable

Abonnements (un an – 6 Nos) 4000 frs. français

Nom du Souscripteur _____

Adresse _____

Bulletin à retourner à

L'ARCHITECTURE D'AUJOURD'HUI

5 rue Bartholdi – Boulogne (Seine)

**WETTER + CO.
CLICHEANSTALT
ZÜRICH 6
HOTZESTR. 23**

**WETTER + CO.
CLICHEANSTALT
ZÜRICH 6
HOTZESTR. 23**

**WETTER + CO.
CLICHEANSTALT
ZÜRICH 6
HOTZESTR. 23**

**WETTER + CO.
CLICHEANSTALT
ZÜRICH 6
HOTZESTR. 23**



Rationelle Verwertung von Luft und Wärme, richtige Dosierung von Befeuchtung und Trocknung der Luft, Schaffung eines dauernden Behaglichkeitszustandes sind die Merkmale unserer **Klima- und Lüftungsanlagen.** – Sämtliche lufttechnische Anlagen für Gewerbe und Industrie. – Verlangen Sie unsern Besuch, wir beraten Sie gerne.

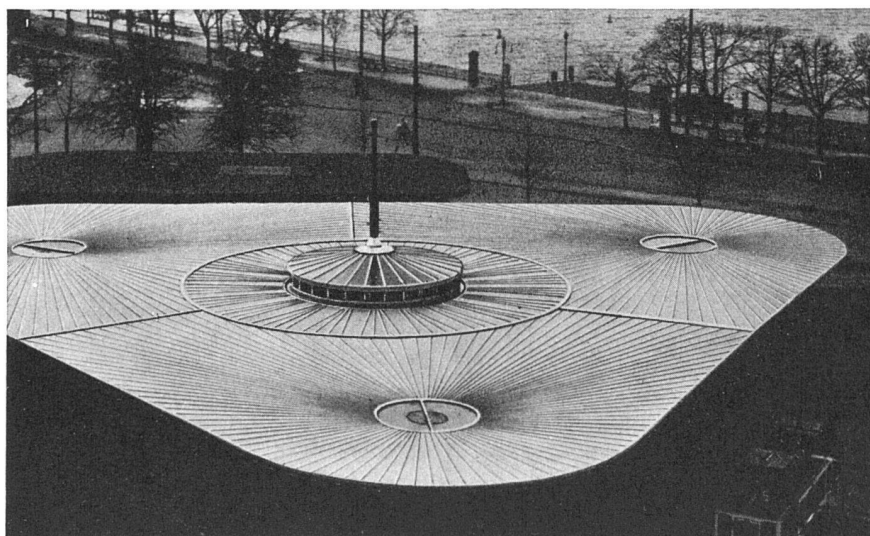
VENTILATOR AG. STÄFA Telephon (051) 93 01 36

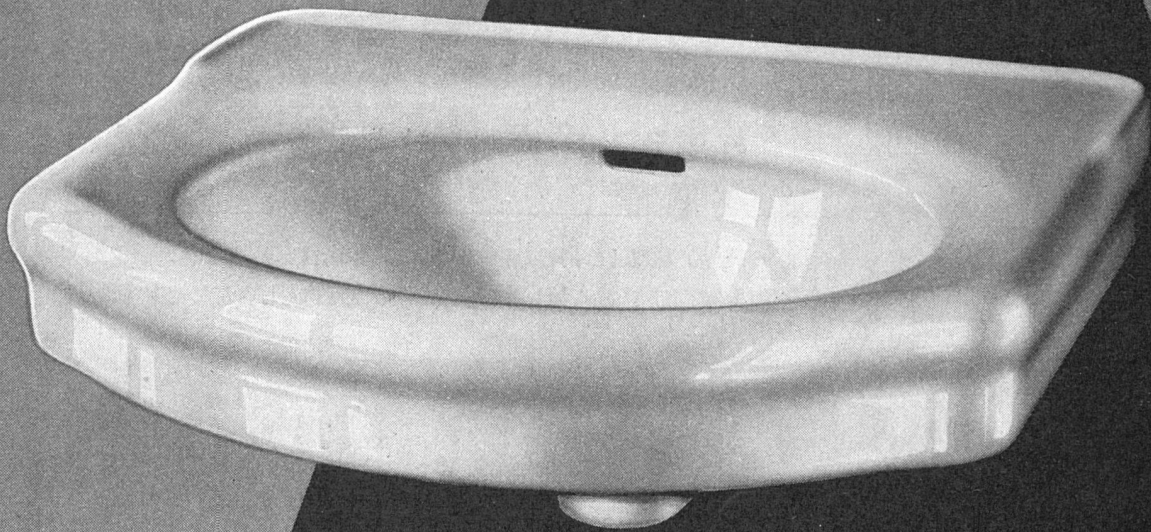
Spezialisiert seit 1890 für Ventilatoren und lufttechnische Anlagen



SPENGLER-GENOSSENSCHAFT
ZÜRICH ZEUGHAUSSTRASSE 43
TELEPHON (051) 23 48 47

SÄMTLICHE SPENGLERARBEITEN
VENTILATIONSANLAGEN • METALLDRUCKEREI





A.G. für Keramische Industrie Laufen